

# Noviny

ročník 10/únor 2012/zdarma



MĚSTO  
ČESKÝ KRUMLOV

## Rekonstrukce jezu a lávek v centru Českého Krumlova



Text a foto Jiří Kubovský

Město Český Krumlov zahájilo v prosinci stavební práce na rekonstrukci lávky přes náhon u mlýna v Široké ulici a v březnu tohoto roku začnou práce i na lávce přes Vltavu u mostu Na Pláští. Souběžně s rekonstrukcemi lávek probíhá v Českém Krumlově stavba nového jezu na řece Vltavě, jejímž investorem je Povodí Vltavy.

V rámci protipovodňových opatření byly 18. ledna zahájeny práce na jezu Jelení lávka. Z důvodu návozu materiálu na stavbu dojde v termínu od 1. února do 1. března ke zvýšenému pohybu nákladních vozů v Českém Krumlově, a to mezi lomem ve Vyšném a jezem u mostu Na Pláští. První etapa prací potrvá přibližně do konce června 2012. Během ní bude zřízen příjezd pro techniku, vybudována jímka a pro vodáky sjízdná propust' na levé části řeky.

Na tyto práce naváže v červenci druhá etapa, ta potrvá do konce září 2012: prodloužení přístupu pro techniku, přemístění jímky, zřízení provizorního přemostění Vltavy a betonáž spodní stavby jezu vlevo u sportovní propusti. Do konce roku 2012 pak bude realizována etapa třetí: přemístění jímky, betonáž spodní stavby jezu až k pravému břehu. Závěrečná čtvrtá etapa bude probíhat od ledna do konce března 2013: montáž pohyblivé konstrukce jezu, odtěžení jímek, zrušení přístupové komunikace na staveništi včetně provizorního přemostění Vltavy.

Práce na lávce přes Vltavu by mohly začít 1. března, přičemž harmonogram rekonstrukce lávky se odvíjí od postupu některých prací na stavbě jezu a od klimatických podmínek. Rekonstrukce je rozvržena do 5 až 6 měsíců s tím, že přesný termín dokončení rekonstrukce

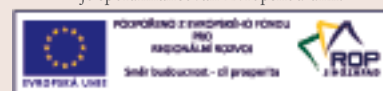
je stále v jednání. Vedení města se spolu se zhotovitelem snaží nalézt způsob, jak zkrátit dobu uzavření lávky na minimum.

Lávka přes náhon u mlýna v Široké ulici byla v prosinci demontována a osazena mostním provizoriem. Na své původní místo se lávka vrátí s novou dřevěnou konstrukcí počátkem jara 2012.

Veškeré práce jsou úzce koordinovány tak, aby omezení v dané lokalitě byla co nejmenší a trvala pouze po nezbytně nutnou dobu. Informace k rekonstrukci jsou průběžně aktualizovány na

[www.ckrumlov.cz/vltava](http://www.ckrumlov.cz/vltava) a  
[www.ckrumlov.cz/lavky](http://www.ckrumlov.cz/lavky).

Projekt Odstranění bodových závad na místní komunikaci spojující silnici I/39 s centrem města Český Krumlov je spolufinancován Evropskou unií.



Registrační číslo projektu: CZ.1.14/1.5.00/13.02435

strana 2

strana 2

strana 5

Poplatky  
v roce 2012

Masopust

Příloha  
o odpadech



### Jednání zastupitelstva

čtvrtek 23. února 2012 od 16 hodin

Městský úřad Český Krumlov, Kaplická 439, 3. patro

[www.ckrumlov.cz/zastupitelstvo](http://www.ckrumlov.cz/zastupitelstvo)

[www.ckrumlov.cz/obcan](http://www.ckrumlov.cz/obcan)

## Poplatky v roce 2012

Text Soňa Petráková, Jiří Pavlíček

### Poplatek za vodné a stočné

V roce 2012 je zachována celková cena vodného a stočného bez DPH. Výše DPH se v roce 2012 mění z 10 na 14 % a jediné toto zákonné zvýšení se promítne do konečné ceny pro drobné spotřebitele. Zachována zůstává výše pevné složky pro spotřebitele s nejčastěji osazeným vodoměrem do velikosti  $Q_n$  2,5 m<sup>3</sup>/hodina.

Poplatek tvoří dvousložková cena, a to pevná složka podle kapacity vodoměru a pohyblivá složka za vodné 30,48 Kč a stočné 32,15 Kč bez DPH za m<sup>3</sup>. Z nájmu od společnosti ČEVAK a.s. za vodohospodářskou síť (přeneseně tedy z poplatků) financuje město opravy a rekonstrukce sítě podle schváleného dlouhodobého plánu obnovy vodohospodář-

ského majetku. V roce 2012 vyčlenilo město na obnovu sítě prostředky ve výši 14 milionů Kč.

**Poplatek za odpady** činí i nadále 492 Kč ročně. Splatnost tohoto poplatku je 31. května na pokladně Městského úřadu Český Krumlov v Kaplické ulici, složenkou nebo bezhotovostním převodem z účtu. Složenky bude rozepisovat městský úřad na začátku měsíce května. Náklady na komunální odpadové hospodářství města Český Krumlov dosahují ročně kolem 12 milionů Kč, přičemž příjem z poplatků za odpady pokrývá přibližně polovinu těchto nákladů.

**Poplatek ze psů** zůstal tento rok rovněž nezměněný. Poplatek je vyměřován podle místa bydliště. Držitel psa v rodinném domě zaplatí ročně za jednoho psa 1 000 Kč. Držitel psa

na sídlištích nebo v bytových domech zaplatí ročně 1 500 Kč. Důchodci platí ročně pouze 200 Kč. Poplatek za každého dalšího psa činí 150 % sazby za prvního psa. Místní poplatek ze psů je splatný do 31. března 2012, složenky úřad rozešle začátkem března.

Také ostatní poplatky vyplývající z obecné závazné vyhlášky o místních poplatcích č. 4/2010 zůstaly pro rok 2012 beze změn. Stejně tak se nemění koeficienty pro výpočet daně z nemovitosti, které stanovuje svojí vyhláškou město. Mění se pouze sazba pro zpevněné plochy pozemků používaných k podnikatelské činnosti, toto však vyplývá ze změny zákona. Právní předpisy města Český Krumlov jsou zveřejněny na [www.ckrumlov.cz/vyhlascky](http://www.ckrumlov.cz/vyhlascky).



**17. 2. - 21. 2. 2012**

**MASOPUSTNÍ MAŠKARNÍ PLES**  
Pátek 17. 2. 2012, začátek ve 20,00 hodin, restaurace Eggenberg  
Hraje taneční orchestr Apollo  
Cena vstupného: 150,- Kč, předprodej vstupenek v místě konání akce

**MASOPUSTNÍ VESELICE A DOUDLEBSKÁ KOLEDA**  
Sobota 18. 2. 2012, začátek v 11,00 hodin, Pivovarská zahrada  
K poslechu i tanci hraje skupina Good Company  
Doudlebská koleda vychází ve 14,00 hodin z náměstí Svornosti  
Ukázka domácí zabijačky, speciality ze zabijačky i jiné dobroty k zakoupení, vytápěný stan, děti se mohou zabavit v dětském koutku. Vstupné: zdarma  
Pořadatel: Sdružení cestovního ruchu Český Krumlov, o.s.

**MASOPUSTNÍ PRŮVOD MĚSTEM**  
Úterý 21. 2. 2012, začátek průvodu v 16,00 hodin  
Prostranství před kostelem sv. Víta  
Koleda žáků Základní umělecké školy v Českém Krumlově, studentů Střední uměleckoprůmyslové školy sv. Anežky České, výtvarníků, muzikantů a občanů města Český Krumlov - 6. ročník akce.  
Pořádá: Základní umělecká škola Český Krumlov ve spolupráci s Městským divadlem Český Krumlov  
[www.zus-ceskykrumlov.cz](http://www.zus-ceskykrumlov.cz) - další informace, trasa průvodu

**Krumlovský MASOPUST**

## Cena města Český Krumlov za rok 2011

Do 31. března můžete nominovat své kandidáty - jednotlivce i kolektivy, fyzické i právnické osoby na udělení Ceny města Český Krumlov za rok 2011. Cena města je udělována za výraznou aktivitu, mimořádný počin nebo dílo, přinášející prospěch občanům i samotnému městu Český Krumlov, a to například v oblasti ekonomické, ekologické, kulturní, publicistické, společenské, sportovní, technické, umělecké, vědecké, veřejně prospěšné nebo vzdělávací.

Statut Ceny města a nominační formulář jsou zveřejněny na [www.ckrumlov.cz/cenamesta](http://www.ckrumlov.cz/cenamesta).

Písemná nominace musí obsahovat:

- jméno a adresu nominovaného kandidáta,
- zdůvodnění předkládaného návrhu
- jméno a adresu navrhovatele.

Každý kandidát na udělení Ceny města musí být navržen samostatnou nominací.

Své tipy můžete zaslat přímo z webového formuláře nebo je doručit na adresu města Český Krumlov, oddělení kancelář starosty, náměstí Svornosti 1, 381 01 Český Krumlov. Z došlých nominací navrhne Rada města Český Krumlov kandidáta či kandidáty a doporučí je ke konečnému rozhodnutí zastupitelstvu města.

## Uzávěrky dotačních programů města

|                         |             |
|-------------------------|-------------|
| Environmentální výchova | 17. 2. 2012 |
| Sociální služby         | 17. 2. 2012 |
| Volný čas               | 17. 2. 2012 |
| Sport                   | 29. 2. 2012 |
| Zahraniční spolupráce   | 29. 2. 2012 |
| Kultura II. výzva       | 29. 6. 2012 |

[www.ckrumlov.cz/dotace](http://www.ckrumlov.cz/dotace)

# Seriál o školních zařízeních v Českém Krumlově

## Průvodce Základní uměleckou školou Český Krumlov

Text Alena Švepešová Foto archiv Základní umělecká škola



Základní umělecká škola v Českém Krumlově vznikla v roce 1780 jako Městská hudební škola. V průběhu svých dějin se trvale zapsala do hudebního a kulturního života Českého Krumlova a stala se centrem umělecké výchovy. V současné době se zde vzdělává 874 dětí a dospělých pod odborným vedením 39 pedagogů, o provoz pečují ekonomka a tři uklízečky. Kmenová škola sídlí v Kostelní ulici v historické budově č. p. 162 a v protější budově č. p. 163. Ke škole patří 4 odloučená pracoviště, a to ve Křemži v domě na Náměstí č. 49, v KIC v Horní Plané, na OÚ Brloze a v ZŠ v Kájově. Pro výuku využívá celkem 30 učeben, zkušebny pro sbor a dechový orchestr, grafickou třídu, keramickou dílnu s pecí, taneční sál se speciální podlahou a zrcadly a koncertní sál.

### Škola je opravdu školou

Zřizovatelem Základní umělecké školy Český Krumlov (dále ZUŠ) je Jihočeský kraj České Budějovice, škola je příspěvkovou organizací s právní subjektivitou. Základní umělecké školství je od 1. ledna 2005 podle nového Školského zákona č. 561/2004 Sb. pevnou a plnohodnotnou součástí školské vzdělávací soustavy České republiky. Jeho organizační specifika jsou zakotvena v prováděcím předpise, kterým je Vyhláška č. 71/2005 Sb., o základním uměleckém vzdělávání. Škola organizuje výuku ve čtyřech uměleckých oborech: hudebním (586) žáků, výtvarném (182 žáků), tanečním (88) a literárně dramatickém (18). Studium v ZUŠ má tři stupně rozdělené do ročníků: přípravnou výuku pro děti 5-6leté trvající jeden až dva roky, I. stupeň čtyř až sedmiletý, II. stupeň čtyřletý a studium pro dospělé. Rozsah a obsah výuky se řídí učebními plány a osnovami vydanými MŠMT ČR. Žáci jsou vedeni k pravidelné domácí přípravě, skládají postupové zkoušky, jsou hodnoceni na vysvědčení. Absolventi I. i II. stupně připravují absolventská vystoupení, výstavu nebo skládají absolventskou zkoušku, píšou absolventskou práci. V současné době pracují učitelé na tvorbě školního vzdělávacího programu, který nastartuje nový a osobitý přístup pro rozvoj uměleckého vzdělávání v naší škole od 1. září 2012.

### Proč vzdělávat děti v „zušce“, čemu se učí v jednotlivých oborech

Naše základní umělecká škola se vyznačuje svěží, radostnou a tvořivou atmosférou, v níž poskytujeme talentovaným dětem základy odborného vzdělání v oblasti hudebního, výtvarného, slovesného a pohybového umění. Vzdělávání zajišťuje kvalifikovaný pedagogický sbor. Hlavním cílem naší výuky je vychovat dobrého amatéra, který se bude moci ve svém dalším životě aktivně těšit z hudby, tance, malování, poezie, vyzná se v uměleckých hodnotách. S velkou péčí se věnujeme dětem s mimořádným talentem, které se chtějí vydat na profesionální dráhu, připravíme je ke zkouškám na střední i vysoké školy s uměleckým zaměřením. Snažíme se v dětech probouzet a rozvíjet nejen vědomosti, dovednosti, ale též estetické a etické citění, cenné morálně volní vlastnosti jako je vytrvalost, pracovitost, soustředěnost, odpovědnost za společné dílo, úcta k druhému a mnoho dalších.



### HUDEBNÍ OBOR

Hlavními předměty hudebního oboru jsou zpěv, hra na klavír, housle, violoncello, kontrabas, zobcovou a příčnou flétnu, hoboje, klarinet, saxofon, trubku, pozoun, trombon, kytaru včetně basové, klávesy, akordeon a bicí nástroje včetně vibrafonu a marimby, dále přípravná hudební výchova a hudební nauka. Pro starší žáky je organizována hra v žákovském dechovém a smyčcovém orchestru, ve violoncellovém souboru, v tanečním a swingovém Krumzušbandu a menších komorních souborech. Do pěveckých sborů Dělící, Lentilky, Brumlíci, Medvídka a Krumbrumchór se mohou žáci zapojit podle věku v průběhu celého studia v ZUŠ. Základní studium je organizováno dvakrát týdně 1 -1,5 hodiny nástroje nebo zpěvu v individuálních lekcích a 1 hodina hudební nauky, rozsah hodin ostatních předmětů se přizpůsobuje schopnostem a zájmu žáka. Hudební nástroje je možné si zapůjčit.



### VÝTVARNÝ OBOR

Výtvarný obor ZUŠ je druhým nejnavštěvovanějším oborem. Výuka probíhá ve skupinách jednou týdně ve tříhodinové lekci. Žáci jsou motivováni k citlivému pozorování a vnímání přírody, života, příběhů, dějin, zvyků, které podněcují jejich fantazii a představivost, jež pak otevírá cestu k osobitému výtvarnému vyjádření. Jsou vedeni také k týmové spolupráci a respektu k druhým. Osvojují si různé techniky: kresbu, malbu, grafiku, keramickou plastiku, kašírování, objekty z různých materiálů, výrobu masek, kostýmů. Z nových technologií žáci zkouší např. jednoduché animace, film aj. Veškerý pracovní materiál je zajištěn školou. Výtvarný obor naší školy založil tradici originálně kostýmovaného krumlovského MASOPUSTNÍHO PRŮVODU.

### TANEČNÍ OBOR

Taneční obor podchycuje a rozvíjí pohybové nadání dětí. Učí je správnému držení těla a současně pěstuje dětskou citlivost, vnímavost, představivost, hudební a prostorové citění, obratnost. Základem taneční výchovy jsou taneční hry a cvičení, taneční příprava, základy lidového a klasického tance, tanec výrazový, scénický a praxe v tanečním souboru Flash. Základní studium je organizováno jednou až dvakrát týdně 1 - 4 hodiny.

### LITERÁRNĚ DRAMATICKÝ OBOR (LDO)

Základním cílem literárně dramatického oboru je naučit děti základům herectví a probudit smysl pro improvizaci i slovesnou tvořivost. V LDO se učí předmětům: dramatika, slovesnost, umělecký přednes, herectví, pohyb, dramatická práce s loutkou, dramatický soubor. Žáci nastudují každoročně několik dramatických činoherních nebo loutkových představení, uvádí školní koncerty, učí se filmovému natáčení. Základní studium probíhá jednou týdně v rozsahu 2 - 4 hodiny. ...pokračování v březnovém čísle Novin.

Zveme čtenáře na návštěvu do Základní umělecké školy Český Krumlov. Více informací na [www.zus-ceskykrumlov.cz](http://www.zus-ceskykrumlov.cz).

# 1992 – 2012 Český Krumlov na Seznamu světového dědictví UNESCO

## Vzpomínka na benjamínky **Text** Michal Beneš (Ministerstvo kultury České republiky)

Na začátku roku 1993 vyšel v nejmenovaném týdeníku článek, který začínal slovy, že benjamínek přišel a hned zvítězil. Ono těch benjamínků bylo vlastně pět a bitva za vítězství trvala dlouhých 18 měsíců. Laskavý čtenář se asi podiví, o čem se to tu píše. Tak tedy... V roce 1991 se tehdejší Československo stalo jako jeden z posledních států v Evropě smluvní stranou Úmluvy o ochraně světového dědictví (dále jen Úmluva), jejíž agendu vede UNESCO. Československo bylo tedy benjamínkem mezi ostatními zeměmi. I když nezkušený nováček hned s kuráží předložilo kandidatury prvních tří českých památek na Seznam světového dědictví (dále jen Seznam), který je založen a veden podle zmíněné úmluvy Mezivládním výborem pro světové dědictví při UNESCO (dále jen Výbor).

Druhým až čtvrtým benjamínkem byla tři historická jádra: Praha, Telč a Českého Krumlova. Benjamínky proto, neb na konci roku 1992 patřila datem svého zápisu na zmíněný Seznam mezi „mladíčky“ oproti svým služebně starším kolegům, kterých bylo tenkrát už přes 600. Od té doby bylo na Seznam zapsáno dalších více než tři sta památek z celého světa. A konečně pátým benjamínkem byla česká památková péče, která neměla ještě žádné zkušenosti s odbornou náročností, s níž mezinárodní instance přistupují k dokumentaci pro zápis na Seznam. Tihle benjamínky, kteří se v UNESCO poprvé objevili v polovině roku 1991, si za rok a půl mohli říct: „Povedlo se nám to.“ Bylo mi ctí, že jsem je na této cestě do světa mohl spolu se svými kolegy doprovázet.

Dnes to vypadá jednoduše, ale tenkrát, hlavně při jednání předsednictva Výboru v létě 1992, nám moc do zpěvu nebylo. Kdo totiž nezískal podporu předsednictva, nedostal šanci v dalším kole. Obav přibývalo s tím, jak předsednictvo projednávalo návrhy jednotlivých zemí na zápisy do Seznamu. Bylo patrné, že členové předsednictva berou své funkce velmi vážně, a později jsme pochopili, že jim jde jednak o světovou odbornou prestiž Seznamu, ale také o odpovědnost, kterou předsednictvo cítí ve vztahu k nejvyššímu orgánu – plénu Výboru. Výbor je složen z předních světových odborníků z oblasti památkové péče anebo ochrany přírody a má v rozhodování poslední slovo. Na předsednictvo delegoval zodpovědnost podrobně každou nominaci posoudit a předložit k závěrečnému kolu jen nejlepší kandidáty. Předsednictvo by proto nedoporučilo výboru památku, o které by samo nebylo stoprocentně přesvědčeno.

Vraťme se ale k jednání předsednictva v létě 1992, kdy se ozvalo z úst tuniského delegáta, uznávaného archeologa, který tehdy zasedání předsedal: „République tchèque“. Nejjednodušší to měla Telč – kromě přednesení vynikajícího posudku od mezinárodního expertního sboru se vlastně ani moc velká debata v předsednictvu nevedla. Zápis spanilé Telče na Seznam UNESCO byl předsednictvu tak jasný, jako bývá za krásného letního dne jasné nebe nad jejím náměstím.

Těžší to už bylo v případě Prahy. Ta sice měla také vynikající posudek, svou krásu a renomé, ale v rámci povinného promítání snímků vzbudila nemilou pozornost žižkovská televizní věž. Některý z expertů vyfotografoval pro dokumentaci věž z těch nejméně lichotivých pohledů, což vzbudilo dojem, že věž stojí za Týnským chrámem. Poněkud jízlivé připomínky však byly přerušeny pro nás dech zarážejícím návrhem jednoho z delegátů: „Praha budiž zapsána také na základě čestného VI. kritéria, které se aplikuje jen výjimečně, a to jen tehdy, je-li navrhovaná památka přímo věcně spojena s událostmi, ideály, náboženskou vírou nebo vynikajícími uměleckými díly, která mají světově uznávanou hodnotu.“ A hned nato zazněla jména: Mozart, Kafka, reformace, Karlova universita a – Václav Havel. Jaká to byla pocta pro Prahu, když se předsednictvo rozhodlo doporučit ji výboru k zápisu mj. na základě právě tohoto kritéria. V té době bylo toto kritérium přiznáno jen Římu a Jeruzalému a nemá ho dokonce ani centrum Paříže.

U Českého Krumlova probíhalo jednání odlišně – také on měl vynikající posudek, ale přiznávám se, že jsem měl v jeho případě zvláště malou dušičku. Věděl jsem, v jakém stavu se historické centrum tehdy, na počátku devadesátých let po desetiletích zanedbávání, nachází. Ale na to řeč nepřišla. Pochopil jsem o pár zasedání později, že Výboru a jeho předsednictvu jde při zápisech o něco jiného, než je momentální technický stav. Jde jim o naději, o budoucnost, o zachování univerzálně výjimečné hodnoty, pro níž má být památka na Seznam zapsána. Po letech přiznávám, že předsednictvo tenkrát mělo dobrý nos – souhlasilo se zápisem, nicméně pověřilo Sekretariát, aby písemně požádal české věcně příslušné ministerstvo o stanovisko ke stavebním investicím souvisejícím s rozvojem turistického ruchu, který by mohl poškodit světově výjimečnou hodnotu Krumlova. Obdržel velmi rychlou písemnou odpověď od tehdejšího ministra kultury České republiky, jež ve svém dopise sdělil, že naše země má

legislativní nástroje, které jsou schopné zajistit ochranu historických památek. Ujistil také Sekretariát, že Vláda České republiky bude podporovat úsilí o harmonický rozvoj historických center měst navržených k zápisu na Seznam (tedy včetně jádra Českého Krumlova) berouc na zřetel jejich hodnoty a ochranu před negativními dopady cestovního ruchu, dopravy, nevhodných staveb a nevhodného užívání památek či jejich souborů.

A tak se Český Krumlov v prosinci 1992 ocitl s Prahou a Telčí před nejvyšší instancí – plénem Výboru. Vše běželo přiměřeně kritickým způsobem až do okamžiku, kdy kterýsi člen výboru připomněl blížící se rozpad Československa a vyslovil obavy, zda půjde o mírový proces. Výbor měl dost zkušeností s tím, že prvními oběťmi takovýchto událostí jsou lidé a hned za nimi kulturní dědictví. Naštěstí návrh na odložení zápisu nedošel mezi členy výboru podpory.

Nezpomínejme jen na složitá jednání, pojďme si také připomenout závěrečný výrok, jímž Výbor na svém zasedání v Santa Fe charakterizoval Český Krumlov při závěrečném schvalování zápisu na Seznam: „Český Krumlov je výjimečným příkladem malého středověkého města střední Evropy, které vděčí za urbanistickou strukturu a zástavbu historického centra svému ekonomickému významu a svému organickému, relativně mírovému rozvoji přesahujícímu období pětiset let. Město Český Krumlov se vyvinulo v meandru řeky Vltavy, což vytváří přírodní rámec mimořádné krásy. Budovy a struktura města Český Krumlov velmi jasně odrážejí vývoj, který toto město zaznamenalo v běhu staletí.“ Výbor tak zapsal historické jádro Českého Krumlova pod číslem C 616 na Seznam UNESCO a svým výrokem mu přisoudil splnění kritéria (iv), podle něhož: památka musí být jedinečným příkladem typu budovy či architektonického celku, který dokládá důležité historické období.

Tohle dokázat nebylo pro benjamínky jednoduché a moje vzpomínka nakonec patří dobrým Krumlovákům, Telčským i Pražákům, kteří kandidaturu svého města podpořili. Vracím se v myšlenkách k Ing. arch. Vošahlíkovi z tehdejšího Státního ústavu památkové péče a jeho ohromující erudici a ještě jednou i k tuniskému předsedovi, který nás na jednání uvítal slovy „Vítej Československo. Proč tak pozdě?“, maje na mysli pozdní přístup země, proslulé svým kulturním dědictvím, k Úmluvě o ochraně světového kulturního a přírodního dědictví.

## léky

Léky se řadí mezi nebezpečné odpady a nepatří tedy do nádob na směsný komunální odpad. Je nutné s nimi zacházet odpovědně a odevzdat je k bezpečnému zpracování. Léky je možné odevzdávat v lékárnách, kde zajistí jejich odbornou likvidaci. Do lékáren je možné odevzdávat i lékařské teploměry.

## staré šatstvo

Čisté a funkční ošacení, případně drobné předměty do domácnosti (např. kuchyňské potřeby), lze odkládat do Ošacovacího střediska Českého červeného kříže v hlavní budově autobusového nádraží v Českém Krumlově.

pondělí – pátek 9.00 – 11.00 a 11.30 – 15.00 hodin

Bližší informace na telefonu 739 661 561, 380 711 570.

Pracovníci Českého červeného kříže získané oblečení poskytují sociálně slabým spoluobčanům a dále ho distribuují do charitativních organizací v rámci celé republiky. Každoročně je takto smysluplně využito zhruba 30 tun použitého šatstva.

## autovraky

Každý, kdo se zbavuje autovraku, je povinen autovrak předat pouze osobám, které jsou provozovateli zařízení ke sběru, výkupu, zpracování, využívání nebo odstraňování autovraků. Přehled zpracovatelů autovraků je zveřejněn na internetových stránkách Ministerstva životního prostředí [www.mzp.cz](http://www.mzp.cz) (odpadové hospodářství - zpětný odběr výrobků - autovraky - přehled zpracovatelů autovraků). Po předání autovraku oprávněné osobě je předáván doklad o ekologické likvidaci.

## použitá potravinářská tuky a oleje

V lednu 2012 byl odpadový systém města rozšířen o sběr použitých potravinářských olejů a tuků. Oleje prosíme odevzdávejte v PET lahvích nebo jiném obalovém materiálu z PVC. Nádoby (zelené plastové popelnice) jsou umístěny ve sběrném dvoře v Kaplické ulici, v ulici Za Nádražím (mezi Jednotou a bývalým elektrem) a v ulici 5. května (před restaurací U Zelené ratolesti). Tímto apelujeme na občany, aby upotřebené potravinářské tuky a oleje, které vznikají při smažení, nevylévali do kanalizace, ale odevzdávali je do příslušných odpadových nádob. Vyléváním použitých potravinářských tuků a olejů do kanalizace dochází k jejímu zanášení. Po ochlazení tuků vznikají v kanálech hrudky, na které se postupně nabalují a zachycují další příměsi. Nánosy pak brání volnému průtoku vody a ucpávají kanalizační čerpadla, obalují sondy a zastavují je. Tuky se také částečně rozkládají, čímž vznikají mastné kyseliny, kvůli nimž více korodují stěny potrubí.

## psí exkrementy

Město apeluje na chovatele, aby po svých psech uklízeli exkrementy. Město se snaží chovatelům vyjít vstříc a již několik let jsou v katastru města rozmístěny speciální psí koše s igelitovými sáčky pro sběr psích exkrementů.

## Upozornění pro podnikatele

Osoby podnikající na území města Český Krumlov jsou povinny dodržovat zejména zákon č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů včetně souvisejících právních předpisů. V případě, že osoby podnikající na území města Český Krumlov chtějí využívat systému zavedeného městem Český Krumlov pro nakládání s komunálním odpadem (sběrné nádoby na směsný komunální odpad, papír, plasty a sklo), mohou takto učinit teprve poté, co se zapojí do odpadového systému obce, tj. uzavřou smlouvu se Službami města Český Krumlov s.r.o., Domoradice 1, 381 01 Český Krumlov. Bližší informace na telefonu 380 711 285.

## Služby města Český Krumlov

Společnost Služby města Český Krumlov s.r.o. zajišťuje služby v oblasti nakládání s odpady (svoz, sběr, likvidace, separace, dotřídování...), provozuje sběrný dvůr a skládku tuhého komunálního odpadu, opravy a údržbu místních komunikací, letní a zimní údržbu komunikací, opravy a údržbu vpustí dešťové kanalizace, údržbu zeleně, opravy a údržbu veřejného osvětlení...

Služby města Český Krumlov mimo jiné nabízí zajištění nákladní dopravy včetně pronájmu velkoobjemových kontejnerů.

Kontakt: Domoradice 1, Český Krumlov, telefon 380 712 177, mobilní telefon 602 408 344, [www.smck.cz](http://www.smck.cz).

## Odpadové hospodářství v mapách

Systém odpadového hospodářství města Český Krumlov je v digitalizované podobě zveřejněn na mapovém portálu [www.ckrumlov.cz/mapportal](http://www.ckrumlov.cz/mapportal). Vrstvy zobrazují umístění skládky, sběrného dvora včetně provozních dob, kontaktů a aktuální rozmístění kontejnerů a odpadkových košů.

## KONTAKT

Podrobné informace týkající se nakládání s odpady ve městě Český Krumlov, naleznete též na internetových stránkách města Český Krumlov [www.ckrumlov.cz/odpady](http://www.ckrumlov.cz/odpady).

Případné další informace, týkající se odpadového hospodářství Vám poskytne Odbor životního prostředí a zemědělství, Kaplická 439, 381 01 Český Krumlov, telefon 380 766 557.

Údaje v tomto materiálu jsou aktualizovány ke dni 30. 1. 2012.

# Příloha o odpadech



**CO JE ODPAD?** Je to movitá věc, které se lidé zbavují, případně mají úmysl nebo povinnost se jí zbavit. Právní předpisy vymezují řadu povinností při nakládání s odpady.

Základní povinností každého občana i podnikatele je zajistit, aby se s odpady nakládalo způsobem, který nepoškodí životní prostředí a neohrozí lidské zdraví.

Průměrná roční produkce každého člověka je více než 200 kg odpadu – důslednou separací je možné množství zbytkového odpadu ukládaného na skládky výrazně snížit a pomoci nejen životnímu prostředí, ale ušetřit i finanční prostředky, které mohou být použity např. na pořízení městského mobiliáře. V roce 2011 získalo město Český Krumlov v soutěžích v separaci, pořádaných Jihočeským krajem ve spolupráci s autorizovanou obalovou společností EKO-KOM, a.s., celkem 6 laviček z recyklovaného plastu.

Náklady na odpadové hospodářství města Český Krumlov dosahují ročně více než 11 milionů Kč, přičemž na poplatcích od občanů získá město cca 6 milionů Kč, zbývající část dotuje ze svého rozpočtu. V roce 2011 bylo na úklid černých skládek ve městě Český Krumlov vynaloženo 180 tisíc Kč, což je o 60 tisíc Kč méně, než v roce předcházejícím. Věříme, že se nejedná o náhodu a tento trend nám vydrží.

Cílem tohoto materiálu je pomoci občanům v orientaci, jak správně nakládat s odpady z domácnosti, jaké právní předpisy upravují tuto oblast a jaké jsou jejich povinnosti při nakládání s odpady ve městě Český Krumlov.

## Vyhláška o odpadech

Město Český Krumlov stanovilo systém shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů v Obecně závazné vyhlášce č. 22/2006. Vyhláška definuje základní mechanismy v nakládání s odpady v Českém Krumlově.

Je zde mimo jiné stanovena **povinnost fyzických osob komunální odpad třídit** na následující složky:

využitelné složky (papír, plast, sklo...) • velkoobjemový odpad • zbytkový komunální odpad • nebezpečné odpady • odpady rostlinného původu ze zahrad

Vyhláška dále obsahuje systém, frekvenci a trasy sběru směsného komunálního odpadu a jeho využitelných složek.

[www.ckrumlov.cz/vyhlaskey](http://www.ckrumlov.cz/vyhlaskey)

## poplatek za odpad

Pro občana města Český Krumlov činí poplatek pro rok 2012 za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů 492 Kč a je splatný do 31. 5. 2012.

## kontejnery

Kontejnery jsou v Českém Krumlově rozmístěny na mnoha místech a město se snaží síť stanovišť dále průběžně rozšiřovat ve snaze zvýšit obyvatelům komfort při nakládání s odpady.

V případě, že je kontejner již plný, prosíme, neodkládejte odpad na prostranství vedle kontejneru, ale využijte nejbližší prázdné nádoby. Harmonogram vývozu kontejnerů na směsný komunální odpad i jeho separovatelné složky se mění dle ročního období a v případě změny podmínek (v závislosti na složení a množství odpadu). Aktuální informace o vývozu všech komodit je uveden na webových stránkách města [www.ckrumlov.cz/odpady](http://www.ckrumlov.cz/odpady).

## odpadkové koše

V katastru Českého Krumlova je rozmístěno téměř 300 odpadkových košů, z toho je 25 košů vyčleněno na psí exkrementy.

Velkým problémem především v historickém centru města je odkládání odpadu z domácností a z podnikatelské činnosti do odpadkových košů. Upozorňujeme, že koše jsou určeny pro ukládání drobného odpadu souvisejícího s pobytem osob na veřejných prostranstvích. Městský úřad provádí kontroly obsahu košů. Prvotní původce, jenž odkládá do odpadkového koše svůj komunální odpad či odpad ze své podnikatelské činnosti, se vystavuje nebezpečí uložení pokuty.

Z rozpočtu města Český Krumlov je na vývoz odpadkových košů ve městě vynakládán cca 1 milion Kč.

## sankce

Za porušení základních povinností týkajících se nakládání s odpady uloží obecní úřad obce s rozšířenou působností podle příslušných právních předpisů v oblasti odpadového hospodářství právními osobám a fyzickým osobám oprávněným k podnikání pokutu až do výše 1 milion Kč a fyzickým osobám uloží obecní úřad pokutu až do výše 50 tisíc Kč.

## Nádoby na tříděný odpad



### papír

Do modrých nádob **můžete** odhodit:

noviny, časopisy, kancelářský papír, reklamní letáky, knihy, sešity, krabice, lepenku, kartón, papírové obaly (např. sáčky).

Do modrých nádob **nehazujte**: mokrý, mastný nebo jinak znečištěný papír, uhlový a voskovaný papír, použité plenky a hygienické potřeby.



### sklo

Do zelených nádob **můžete** odhodit:

láhve od nápojů, skleněné nádoby, skleněné střepy – tabulové sklo.

Do zelených nádob **nehazujte**:

keramiku, porcelán, autosklo, drátěné sklo a zrcadla, žárovky, zářivky, výbojky.



### plasty a nápojové kartony

Do žlutých nádob **můžete** odhodit:

PET láhve od nápojů, kelímky, sáčky, fólie, misky, plastové tašky, výrobky a obaly z plastů, nápojové kartony.

Do žlutých nádob **nehazujte**: novodurové trubky, obaly od nebezpečných látek (motorové oleje, chemikálie, barvy apod.), plastové autodíly.



### použité potravinářské tuky a oleje

U všech druhů odpadu minimalizujte jejich objem. Sešlápněte duté obaly, které vyhazujete do kontejneru.

## Upozornění

Pro zajištění vývozu kontejnerů je nezbytný dostatečný manipulační prostor v jejich okolí. Žádáme občany, aby tuto skutečnost respektovali a neparkovali vozidla v těsné blízkosti kontejnerů.

## Skládka

Na skládce Pinskrův Dvůr je od občanů Českého Krumlova odebírána pouze zemina a kamení za poplatek.

Otevírací doba skládky Pinskrův Dvůr:  
pondělí – pátek 6.00 – 15.30 hodin

Bližší informace budou poskytnuty na telefonním čísle 380 712 177.

## Sběrný dvůr

Nebezpečné odpady, velkoobjemové odpady nebo vysloužilá elektrozařízení mohou občané města Český Krumlov po předložení občanského průkazu **zdarma** odkládat do sběrného dvora (v množství průměrném pro domácnost; s výjimkou oprav a rekonstrukcí nemovitostí). Sběrný dvůr se nachází v Kaplické ulici v Českém Krumlově (pod areálem bývalé společnosti ŠUMSTAV a.s.) a je otevřen:

pondělí, středa 14.00 – 18.00 hodin      sobota 10.00 – 16.00 hodin

Bližší informace budou poskytnuty na telefonním čísle 380 711 837 nebo na [www.smck.cz](http://www.smck.cz).

## Na sběrný dvůr můžete předat tyto druhy odpadů:

**kovy**: železný šrot, hliníkové předměty, barevné kovy, plechovky, hrnce apod.;

**kompostovatelný odpad**: větve, listí, tráva;

**objemné odpady**: starý nábytek (křesla, židle, skříně, válečky apod.), podlahové krytiny (koberec, linolea - PVC), umyvadla, toalety;

**elektrotechnika**: televize, rádia, počítače, mikrovlnné trouby, ledničky, elektrické sporáky, pračky apod.;

**stavební suť**: cihly a beton z drobných rekonstrukcí v bytě a zeminu v množství 500 kg/osobu/měsíc;

**plast, papír, sklo, dřevo, pneumatiky** (5 ks zdarma), **starý textil**;

**nebezpečné odpady** (na nebezpečnou vlastnost upozorňuje oranžový obrázek s doplňujícím znakem na obalu): odpadní barvy a laky obsahující organická rozpouštědla nebo jiné nebezpečné látky; odpadní lepidla, pryskyřice a těsnicí materiály obsahující organická rozpouštědla nebo jiné nebezpečné látky;

motorové převodové mazací oleje; jiná rozpouštědla a směsi rozpouštědel; papírové, plastové obaly a sklo znečištěné nebezpečnými látkami; baterie a akumulátory; absorpční činidla, filtrační materiál, čisticí tkaniny a ochranné oděvy znečištěné nebezpečnými látkami; olejové filtry; kyseliny, rozpouštědla, zásady, fotochemikálie, pesticidy; zářivky a jiný odpad, obsahující rtuť; tuk a olej.

## Na sběrném dvoře nejsou odebírány:

nebezpečné odpady ze stavební činnosti (například lepenka - térový papír, azbest, izolační hmoty, skelná vata), bytová jádra a sádrokarton. Tyto odpady patří na skládku nebezpečných odpadů a náklady s tím spojené hradí občan nebo podnikatel.

INZERCE

## Agentura domácí zdravotní péče

**Text** Ingrid Pechová (upraveno)

Agentura domácí zdravotní péče působí od listopadu 2005 v Českém Krumlově a okolí. Poskytuje služby klientům, kteří se ocitli v nepříznivé zdravotní či sociální situaci, v jejich domácím prostředí.

Domácí zdravotní péči indikuje praktický lékař nebo příslušný specialista v nemocnici, kde byl klient léčen a odkud je propuštěn. Domácí zdravotní péče je hrazena zdravotní pojišťovnou, je tedy pro klienta zdarma. Pokud ji předepisuje propouštěcí lékař v nemocnici, pak je služba poskytována bezplatně maximálně 14 dnů. Zdravotní péči může po 2 týdnech prodloužit praktický lékař. Ke klientovi dochází graduovaná zdravotní sestra, která v domácím prostředí může poskytnout zdravotní péči např.: sledování vitálních (životních) funkcí, péče o ležící klienty, převazy a ošetření poranění, aplikace léčebných kúr, aplikace a zaučení inzulinové léčby, infuzní terapie, odběry krve, základní rehabilitační výkony, ošetření permanentních katetrů apod. V neposlední řadě zajišťuje agentura již desítky let hospicovou péči a spolupracuje s pečovatelskou službou.

Dostupnost agentury je 24 hodin denně, 365 dní v roce. Více informací získáte na kontaktech: Martina Vašková, tel.: 728 045 932 nebo Klára Serafinová (vedoucí sestra, člen Asociace domácí péče), tel.: 608 961 966.

**RÁMAŘSKÉ STUDIO**  
LIRA

V OBJEKTU LIRA  
TOVÁRNÍ 117, ČESKÝ KRUMLOV

Komplexní rámařské služby  
Rámování na počkání  
Obrazy, zrcadla  
Nejširší výběr

NOVĚ  
OTEVŘENO

pondělí - pátek 9.00 - 18.00 hod  
sobota 9.00 - 17.00 hod  
studio@lira.cz  
TEL: +420 380 715 457  
www.lira.cz

*Lira*  
CLUB MEMBER - MEMBER OF  
LARSON JUHL  
GROUP

INZERCE

**Bytový dům Pod Hrází  
ČESKÝ KRUMLOV**




- prodej bytů 1+kk až 3+kk, balkony, terasy
- cena od 27.000 Kč/m<sup>2</sup> včetně DPH
- dům v provozu, k nastěhování ihned

**Prodej bytů:**  
Hexadom spol. s r.o.  
Mezi Vodami 205 - Praha 4  
www.hexadom.cz tel. 736 510 321

INZERCE

**Bytový dům Pod Hrází  
ČESKÝ KRUMLOV**

**AKČNÍ  
SLEVA  
200000,-**

na byty  
**109 a 110 (2+kk)**  
platí do **31.3.2012**

**Prodej bytů:**  
Hexadom spol. s r.o.  
Mezi Vodami 205 - Praha 4  
www.hexadom.cz tel. 721 706 020

## Prodej bytů a pronájem nebytových prostor v Českém Krumlově

Město Český Krumlov oznamuje záměr **prodat** formou výběrového řízení nejvyšší nabídkce **byty** v domech na sídlišti Mír v Českém Krumlově: byt č. 150/2, 70 m<sup>2</sup> (3+1), Urbinská 150; byt č. 159/22, 70 m<sup>2</sup> (3+1), Lipová 159; byt č. 160/2, 69 m<sup>2</sup> (3+1), Lipová 160. Minimální kupní cena byla stanovena na 690 000 Kč u bytu č. 150/2 a 649 000 Kč u bytů č. 159/22 a č. 160/2. Lhůta pro doručení nabídek je **do 29. února 2012**.

Město Český Krumlov vyhlásilo výběrové řízení na **pronájem nebytových prostor** o výměře cca 83 m<sup>2</sup> - jednotky č. 181/5 v domě Urbinská 181, sídlišti Mír (současná prodejna květin). Kritérium pro výběr je výše ročního nabízeného nájmu a předmět podnikání. Písemné nabídky mohou zájemci zaslat **do 29. února 2012 do 12 hodin**.

Adresa pro doručení nabídek: Městský úřad Český Krumlov, Odbor správy majetku, Kaplická 439, 381 01 Český Krumlov. Další podrobnosti k výběrovým řízením **na prodej bytů a pronájem nebytových prostor** najdete na webových stránkách města Český Krumlov [www.ckrumlov.cz/obcan](http://www.ckrumlov.cz/obcan) pod odkazem **Výběrová řízení** nebo přímo na Odboru správy majetku Městského úřadu Český Krumlov, Kaplická 436, tel. 380 766 605 (prodej bytů) a 380 766 604 (pronájem nebytových prostor).

## Nový kalendář se starou Šumavou - velkoformátový kalendář 2012 z Fotoateliéru Seidel

Netradiční pohledy na dávnou Šumavu nabízí nový kalendář českokrumlovského Musea Fotoateliér Seidel na rok 2012. Na třinácti snímcích nekorunovaných králů šumavských fotografů - Josefa a Františka Seidelových představuje zdejší města a vesnice v jejich dnes již zmizelé podobě (Český Krumlov, Horní Planá, Kaplice, Rohrbach, Vimperk, Plechý, Černé jezero, Kašperské Hory s hradem Kašperk, Luzný, Špičák u Železné Rudy, klášter a město Vyšší Brod, Železná Ruda).



Kalendář je v prodeji v Infocentru Český Krumlov (náměstí Svornosti), v Museu Fotoateliér Seidel (Linecká), v knihkupectvích Expedice (Horní ul.), Blanka (Latrán) a na dalších místech za 149 Kč. Více informací na [www.seidel.cz](http://www.seidel.cz).

## Nedělní autobusový spoj na hřbitov

Společnost ČSAD Autobusy České Budějovice a.s. zahájí na základě dohody s městem Český Krumlov 19. února 2012 pravidelný **nedělní provoz** autobusové linky v Českém Krumlově **mezi autobusovým nádražím a hřbitovem**.

**Odjezd z autobusového nádraží** bude každou neděli vždy **ve 14.00 hodin**, zpět na nádraží se bude autobus **ze zastávky u hřbitova vracet v 15.45 hodin**. Jízdní řád nové linky navazuje jak na spoje příjezdějící na autobusové nádraží ze směru od vlakového nádraží, Vyšného a Míru ve 13.35 hodin a Plešivce ve 13.55 hodin, tak na spoje odjíždějící z autobusového nádraží opačným směrem tj. Vyšný, nádraží ČD a sídlišti Mír v 16.00 hodin a na Plešivce v 16.35 hodin.

## Změna člena Kontrolního výboru

Novým členem Kontrolního výboru Zastupitelstva města Český Krumlov byl 26. ledna 2012 po rezignaci Radka Procházky na tuto funkci zvolen Libor Zahradník.

## Užitečné informace a telefonní čísla

  
MĚSTO  
ČESKÝ KRUMLOV

náměstí Svornosti 1  
381 01 Český Krumlov  
Telefon: 380 766 102  
Fax: 380 766 101

Městský úřad Český Krumlov  
Kaplická 439  
381 01 Český Krumlov  
Telefon: 380 766 111  
Fax: 380 766 444  
Elektronická podatelna:  
posta@mu.ckrumlov.cz  
www.ckrumlov.cz/obcan

Pasy, občanské průkazy,  
registr podnikatelů  
Po, St 07.30-11.00 12.00-17.00  
Út, Čt 07.30-08.30  
Pá 07.30-12.00  
Registr vozidel, řidičské průkazy  
Po 07.30-11.00 12.00-17.00  
Út 07.30-11.00  
St 07.30-11.00 12.00-17.00  
Čt pro veřejnost zavřeno  
Pá 07.30-12.00

Podatelna  
Po, St 07.30-11.00 12.00-17.00  
Út, Čt 07.30-11.00 12.00-15.30  
Pá 07.30-11.00 12.00-13.00  
Pokladna  
Po, St 07.30-11.00 12.00-17.00  
Út, Čt 07.30-11.00 12.00-14.00  
Pá 07.30-12.00  
Matrika (náměstí Svornosti)  
Po, St 07.30-11.00 12.00-17.00  
Út, Čt 08.00-11.00  
Pá 08.00-11.00

Noviny města Český Krumlov. Noviny jsou zdarma vydávány a distribuovány ve městě Český Krumlov. Vychází měsíčně s výjimkou července. Číslo 2/2012 vyšlo 17. února 2012, uzávěrka byla 27. ledna 2012. Evidenční číslo MK ČR E 14614. Vydavatel město Český Krumlov, náměstí Svornosti 1, 381 01 Český Krumlov, IČ 245836. Příští vydání 23. března 2012 s uzávěrkou 2. března 2012.

Odpovědný redaktor: Soňa Petráková, telefon 380 766 320, e-mail: noviny@ckrumlov.cz.

Korektury: Lenka Nováková. Grafická příprava: Dagmar Píšová. Grafika programu Masopustu: Dita Průchová.

Přispěli: Michal Beneš, Miroslav Hála, Vlasta Horáková, Vladimíra Hovádová, Eliška Koričarová, Jirí Kubovský, Jirí Pavlíček, Ingrid Pechová, Petr Pešek, Soňa Petráková, Filip Putschögl, Alena Švepešová, Miroslav Valach, Ivana Velíšková.

Foto: Jirí Kubovský, archiv Základní umělecká škola Český Krumlov.

© Copyright město Český Krumlov, 2012